

Tenet™
GT529-TNT

Pull-Down Kitchen Faucet
Grifo Con Ducha Desmontable Para La Cocina
Robinet de Cuisine avec Douche Amovible

Quick Installation Guide Guía de Instalación Rápida Guide d'Installation Rapide

Installation Support • Soporte de Instalación • Support d'Installation

Personal Assistance, Product Specs, & "How-to" Questions:

Asistencia personal, especificaciones del producto y preguntas sobre "cómo hacerlo":

Aide personnelle, spécifications du produit et questions « pratico-pratiques » :

1-800-PFAUCET (732-8238)

pfisterfaucets.com/support

Installation Videos Available
Videos de instalación a disposición
Vidéos d'installation disponibles



pfisterfaucets.com/videos



WARNING / ADVERTENCIA / AVERTISSEMENT

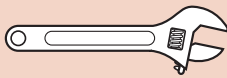
To reduce the risk of injury or property damage, read all instructions before installing product. Wear safety goggles. Product must be installed in accordance with all state & local plumbing & building codes. Call a professional if you are uncertain about installing this product.

Para disminuir el riesgo de lesiones o daños a la propiedad, lea todas las instrucciones antes de instalar el producto. Utilice gafas de seguridad. El producto deberá instalarse de acuerdo con la normativa de plomería y construcción estatal y local. Llame a un profesional si no está seguro sobre cómo instalar este producto.

Pour réduire le risque de blessures ou de dommages, lire toutes les instructions avant d'installer le produit. Portez des lunettes de sécurité. Il faut installer le produit en respectant tous les codes de construction et de plomberie locaux et d'état. Appelez un professionnel si vous n'êtes pas certain de la façon d'installer ce produit.

Required Tools

Herramientas necesarias
Outils nécessaires



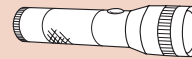
Adjustable Wrench
Llave ajustable
Clé à mollette



Safety Goggles
Gafas de seguridad
Lunettes de sûreté

Additional Helpful Tools

Otras herramientas útiles
Outils supplémentaires utiles



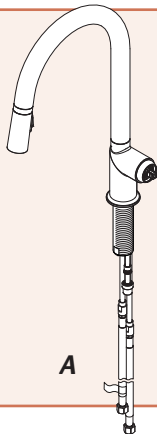
Flashlight
Linterna
Lampe De Poche



Cloth
Paño
Chiffon

Parts in the Box

Piezas en la caja
Pièces dans la boîte



B



C



D



E



Aerator Tool
Herramienta para el aireador
Outil d'aérateur

† Store in a safe place
† Almacenar en un lugar seguro
† Conserver dans un endroit sûr

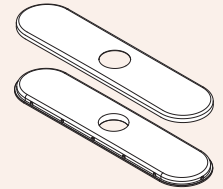
Handle Option Opción de manija Option de poignée



HHL-GTTNT*

Order separately
Pida por separado
Commandez séparément

1-800-732-8238



Optional Deck Plate, Order 961-215* (not included), see page 3.

Placa de cubierta opcional, Orden 961-215* (no incluido), véase la página 3.
Plaque de pont en option, Commande 961-215* (non inclus), voir page 3.

1

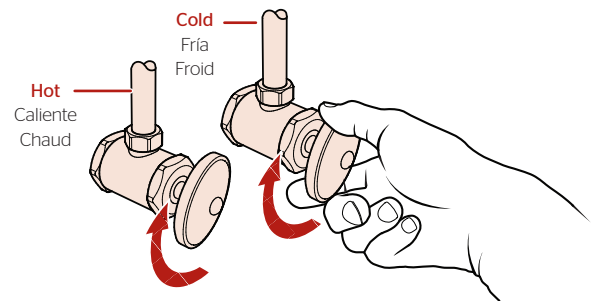
Turn Off Water Supply • Cierre el suministro de agua • Couper l'alimentation en eau



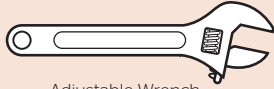
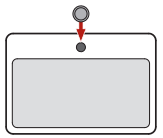
Locate water supply inlets and shut off the water supply valves. These are usually found under the sink or near the water meter. If you are replacing an existing faucet, remove the old faucet from the sink and clean the sink surface thoroughly.

Ubique las entradas del suministro de agua y cierre las válvulas de suministro. Estas se encuentran generalmente debajo del fregadero o cerca del medidor de agua. Si va a reemplazar un grifo existente, retírelo y limpie completamente la superficie del fregadero.

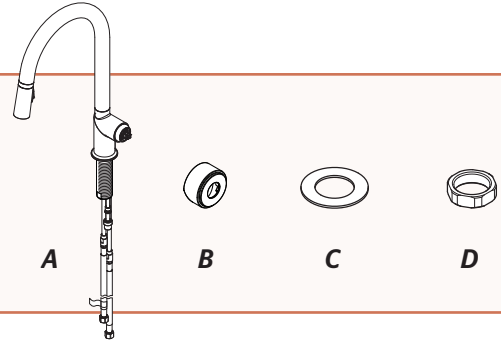
Localisez les entrées d'alimentation en eau et fermez les robinets d'alimentation en eau. Ces robinets se trouvent généralement sous l'évier ou près du compteur d'eau. En cas de remplacement d'un robinet existant, retirez-le de l'évier et nettoyez soigneusement la surface de ce dernier.



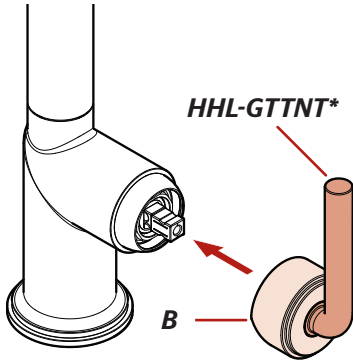
2 **OPTION 1: Install Spout *without Deckplate***
OPCIÓN 1: Instalación de el surtidor sin la placa de cubierta
OPTION 1 : Installez le bec sans la plaque de couverture



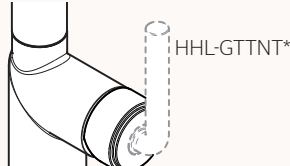
Adjustable Wrench
Llave ajustable
Clé réglable



2A

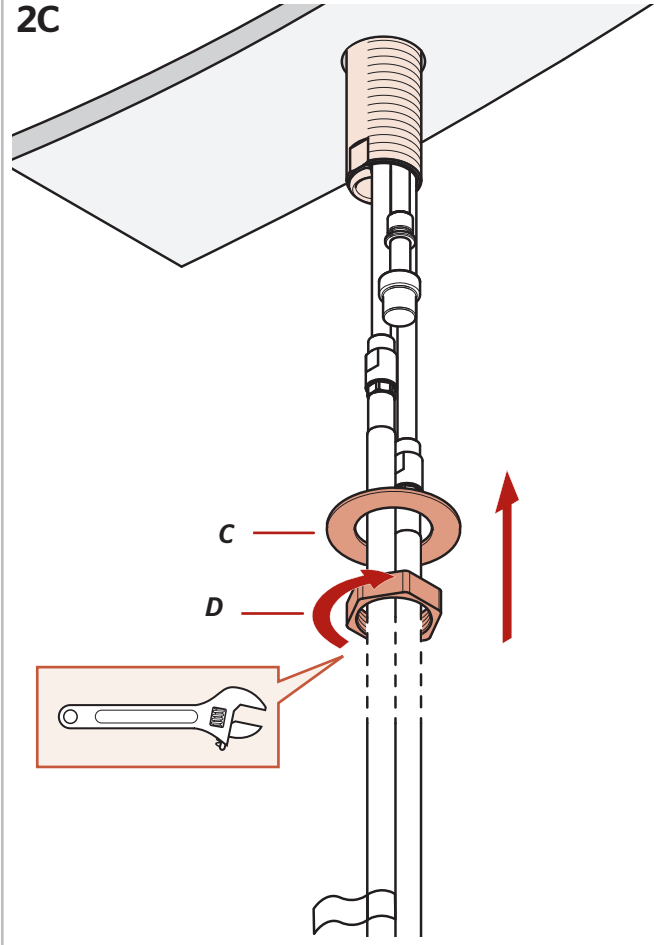


Handle Install
Instalación de manija
Installation de la poignée

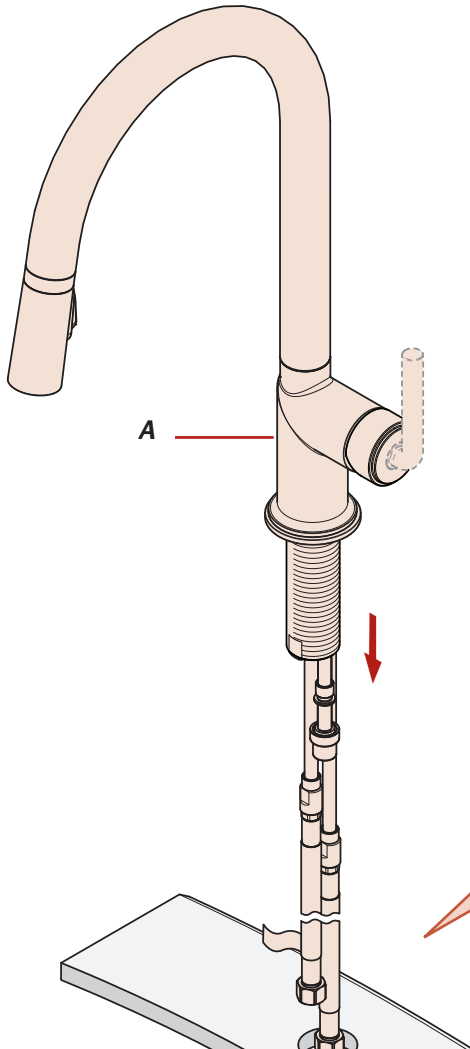


Install handle according to separate instructions
Instale la manija de acuerdo con las instrucciones separadas
Installer le poignée selon les instructions séparées

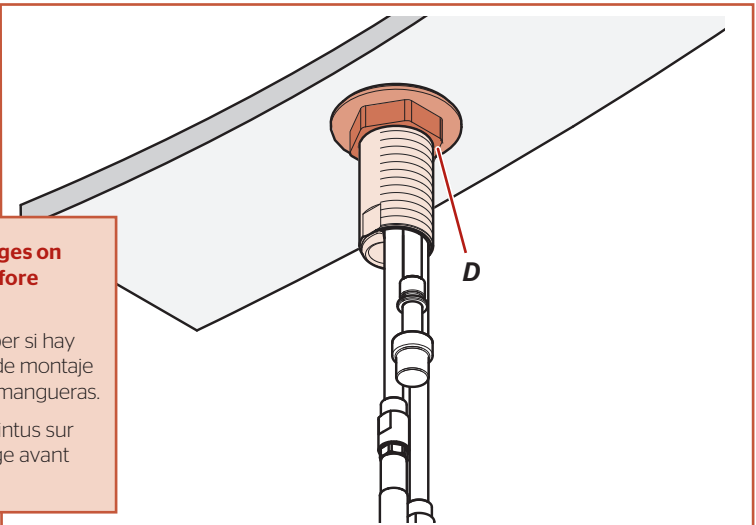
2C



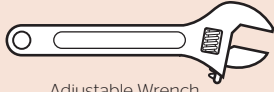
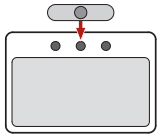
2B



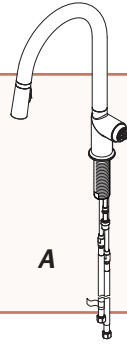
! **Check for sharp edges on mounting holes before inserting hoses.**
 Compruebe para saber si hay filos en los agujeros de montaje antes de insertar las mangueras.
 Vérifiez les bords pointus sur des trous de montage avant d'insérer des tuyaux.



2 **OPTION 2: Install Spout *with Deckplate***
OPCIÓN 2: Instalación de el surtidor con la placa de cubierta
OPTION 2: Installez le bec avec la plaque de couverture



Adjustable Wrench
Llave ajustable
Clé réglable



B



C

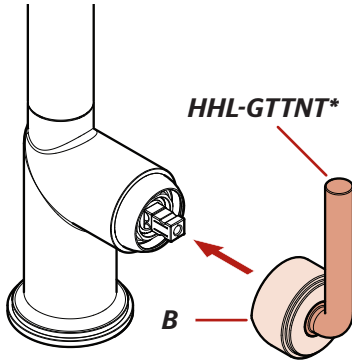


D

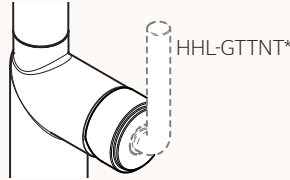


Optional Deck Plate (not included)
Placa de cubierta opcional (no incluido)
Plaque de pont en option (non inclus)

2A

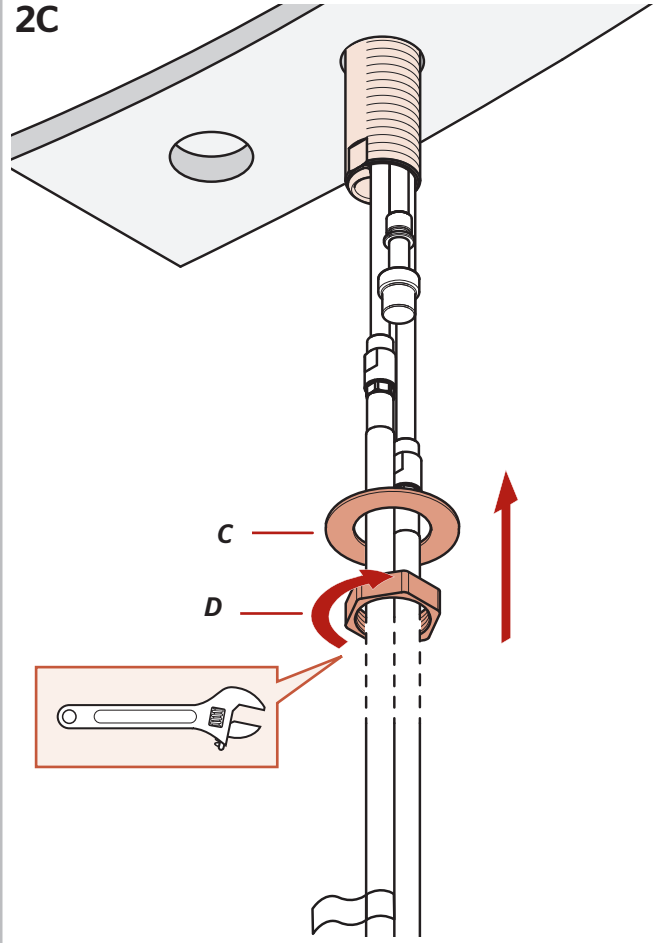


Handle Install
Instalación de manija
Installation de la poignée

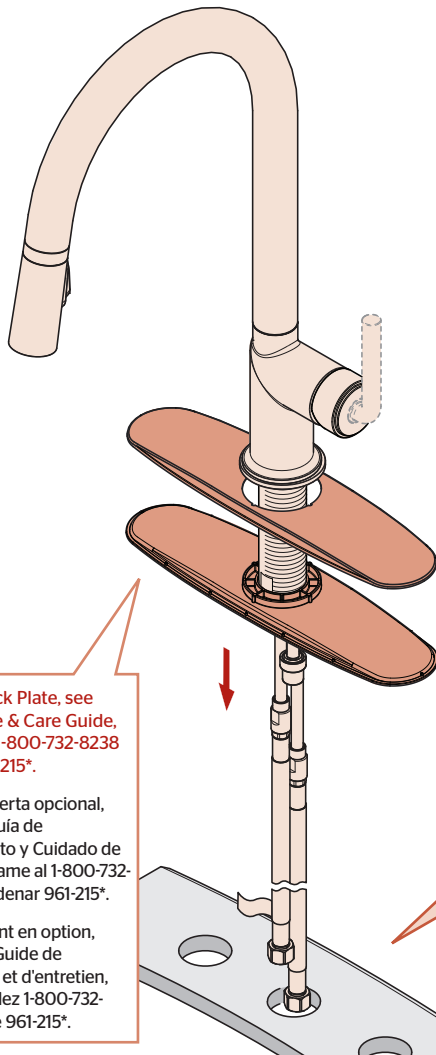


Install handle according to separate instructions
Instale la manija de acuerdo con las instrucciones separadas
Installer le poignée selon les instructions séparées

2C



2B



Optional Deck Plate, see Maintenance & Care Guide, page 2, Call 1-800-732-8238 to order 961-215*.

Placa de cubierta opcional, consulte la Guía de Mantenimiento y Cuidado de la página 2, llame al 1-800-732-8238 para ordenar 961-215*.

Plaque de pont en option, consultez le Guide de maintenance et d'entretien, page 2, Appelez 1-800-732-8238 à l'ordre 961-215*.



Check for sharp edges on mounting holes before inserting hoses.

Compruebe para saber si hay filos en los agujeros de montaje antes de insertar las mangueras.

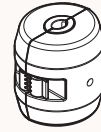
Vérifiez les bords pointus sur des trous de montage avant d'insérer des tuyaux.

D

4 Attach Connector to Hose and Install Weight

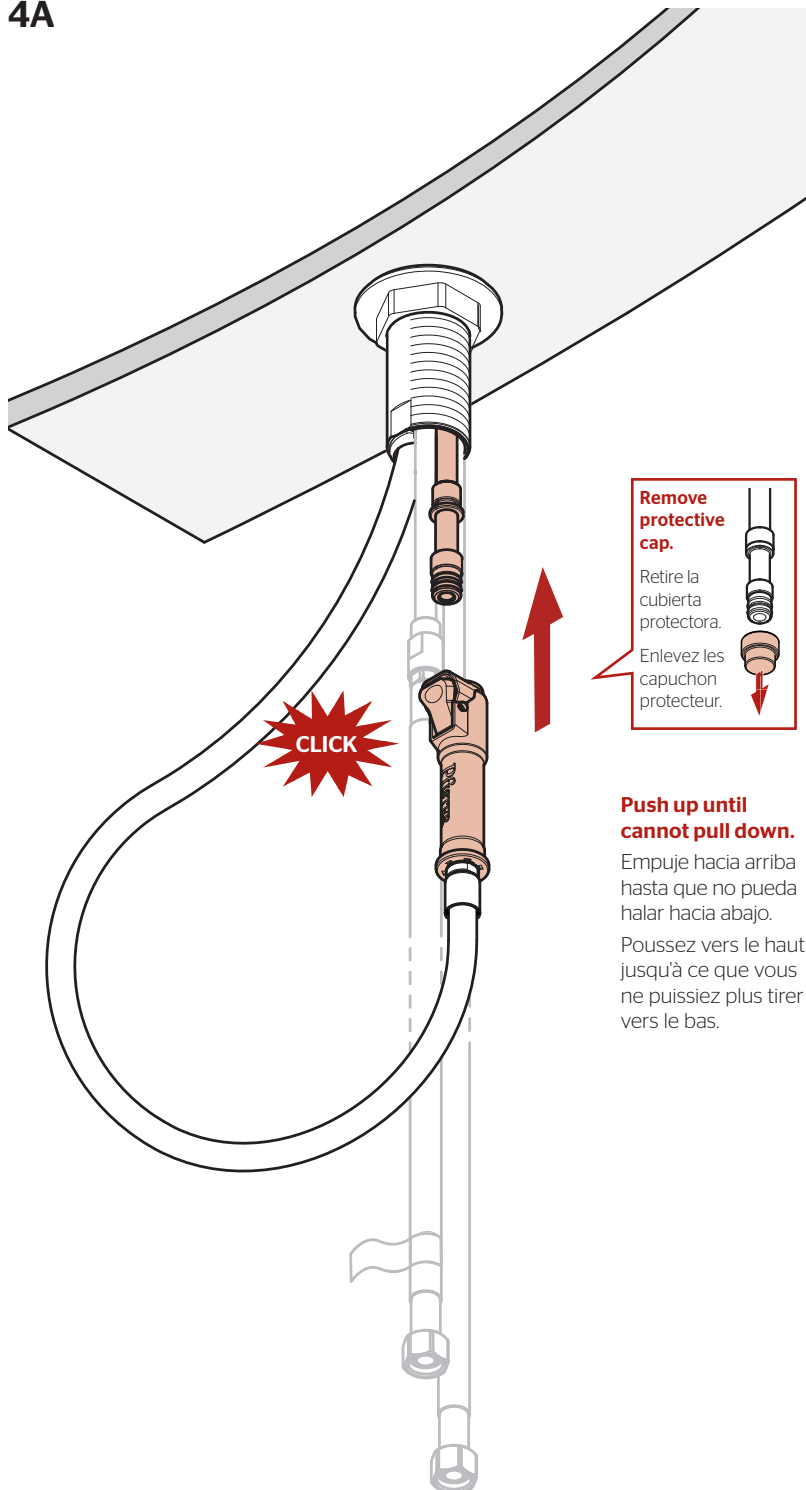
Instale el peso y reate el conector a la manguera
Installez le poids et rattachez le connecteur au tuyau

No Tools Required for This Step
No se necesitan herramientas para este paso
Pas d'outil nécessaire pour cette étape



E

4A



Remove protective cap.

Retire la cubierta protectora.

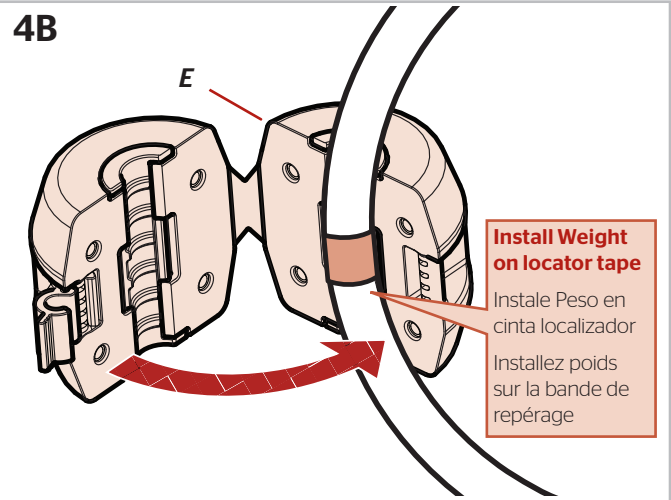
Enlevez les capuchon protecteur.

Push up until cannot pull down.

Empuje hacia arriba hasta que no pueda halar hacia abajo.

Poussez vers le haut jusqu'à ce que vous ne puissiez plus tirer vers le bas.

4B

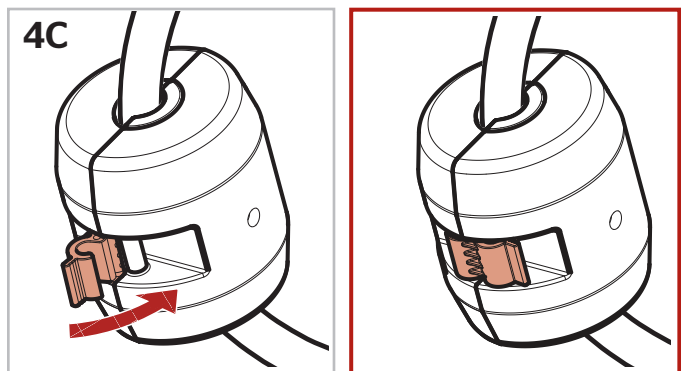


Install Weight on locator tape

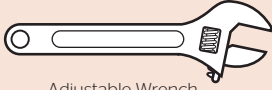
Instale Peso en cinta localizador

Installez poids sur la bande de repérage

4C

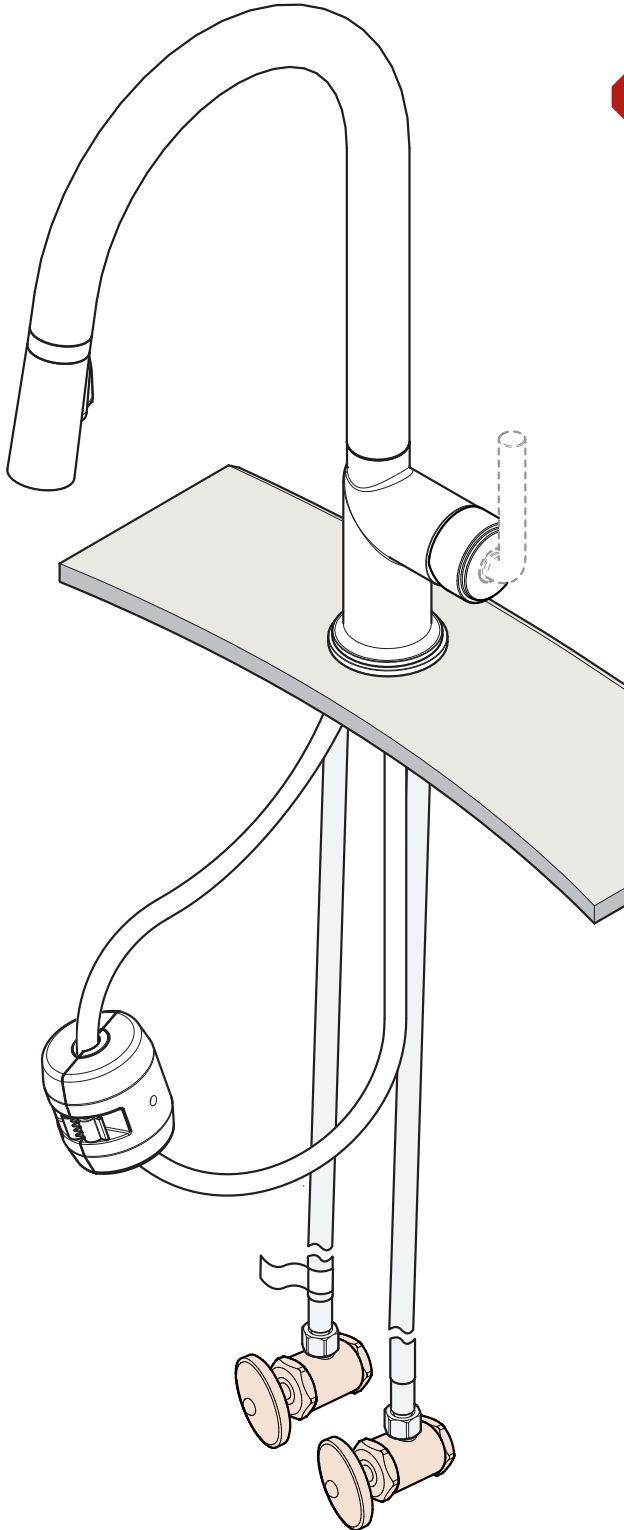


5 Connect Water Supply Lines Conecte las tuberías de suministro de agua Raccordez les conduites d'alimentation



Adjustable Wrench
Llave ajustable
Clé réglable

No Parts Required for This Step
No se necesitan piezas para este paso
Aucune pièce nécessaire pour cette étape



Hot water supply line connects to left inlet indicated by tag.

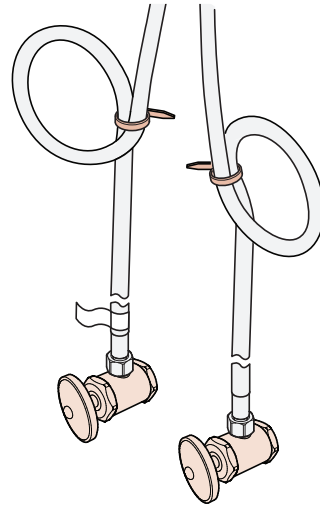
NOTE: Incorrect application of supply lines and fittings may result in the failure or leak of the supply lines and fitting.

La línea de suministro de agua caliente se conecta a la entrada izquierda indicada por la etiqueta.

NOTA: La aplicación incorrecta de las líneas de suministro y los accesorios puede provocar fallas o fugas en las líneas de suministro y los accesorios.

La conduite d'alimentation en eau chaude se connecte à l'entrée gauche indiquée par l'étiquette.

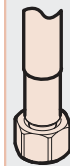
REMARQUE: Une application incorrecte des conduites d'alimentation et des raccords peut entraîner une défaillance ou une fuite des conduites d'alimentation et des raccords.



Loop & secure if necessary.

Recoja en forma de lazo y asegure de ser necesario.

La boucle et fixent au besoin.

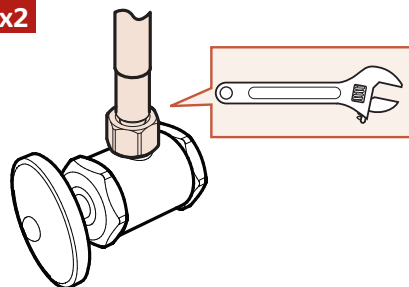


3/8 inch female connection. Adapter may be required (not supplied).

Conector hembra de 3/8 de pulgada. Se puede requerir de un adaptador (no se suministra).

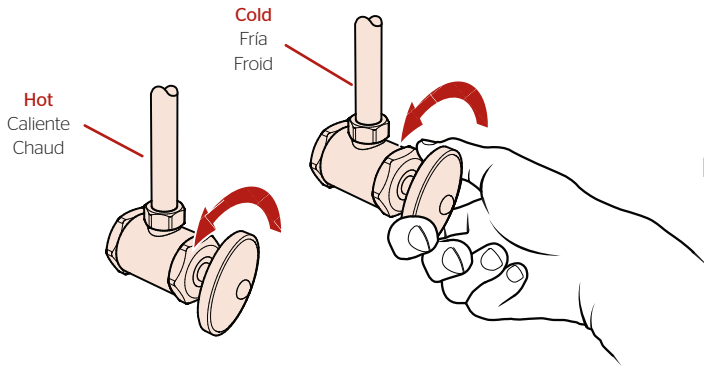
Raccord femelle 3/8 de pouce. Adaptateur peut être nécessaire (non fourni).

x2



6 Turn On Water & Confirm Proper Installation

Active el suministro de agua y confirme si la instalación es la apropiada
Ouvrez l'eau et vérifiez que l'installation est adéquate



Check for leaks above and below the sink.

Revise si hay fugas encima y debajo del fregadero.

Assurez-vous qu'il n'y a pas de fuite au dessus et au dessous de l'évier.

7 Flush the Faucet

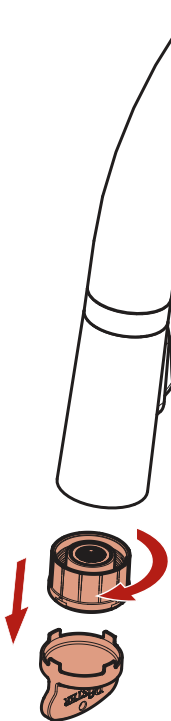
Purgue el grifo
Vidangez le robinet



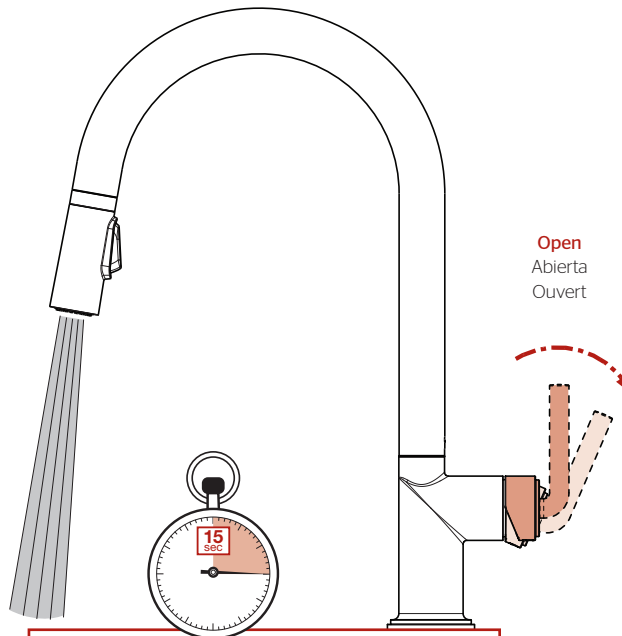
Aerator Tool
Herramienta
para el aireador
Outil d'aérateur

No Parts Required for This Step
No se necesitan piezas para este paso
Aucune pièce nécessaire pour cette étape

7A



7B

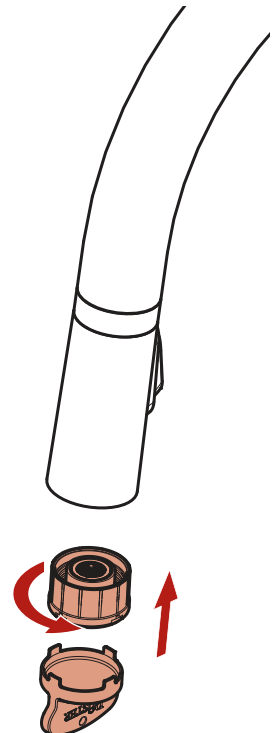


Allow full hot & full cold water to run for at least 15 seconds each.

Deje correr el agua caliente y fría durante al menos 15 segundos cada una.

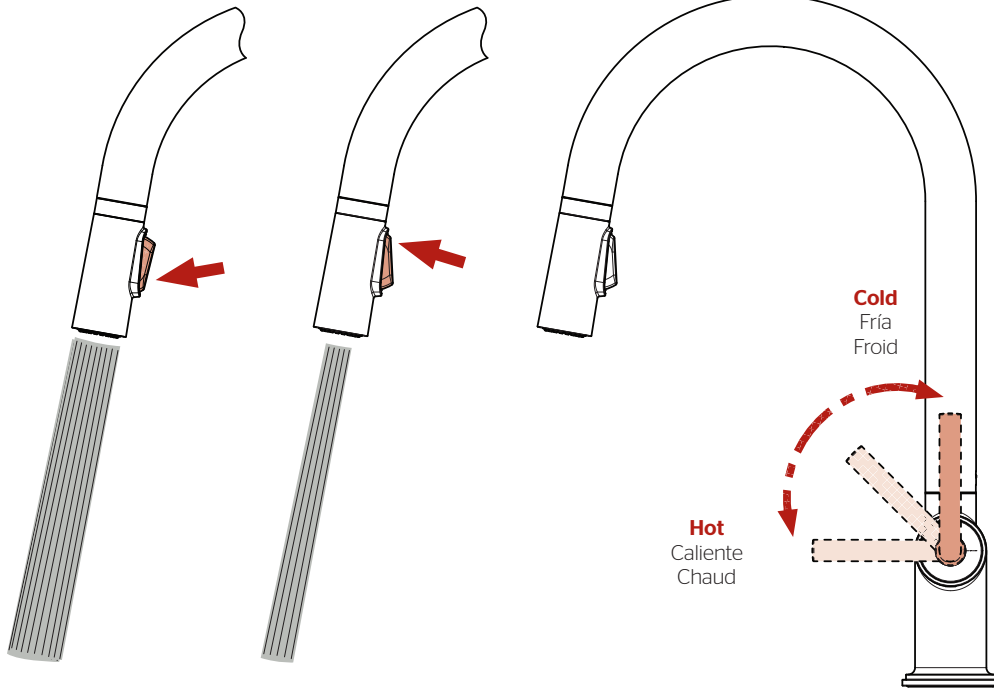
Laissez de l'eau chaude et de l'eau froide couler à plein débit pendant au moins 15 secondes chacune.

7C



8

Faucet Functions
Funciones del grifo
Fonctions du robinet



To activate the spray mode, press button as shown. By toggling the button, the water mode will change between spray and stream while the faucet is in operation.

Note: The faucet will always turn on in stream mode.

Para activar el modo de rocío, oprima el botón como se muestra. Al activar el botón, el modo de agua va a cambiar entre rocío y chorro mientras que el grifo esté en funcionamiento.

Nota: El grifo siempre se activará en modo en el modo de chorro.

Pour activer le mode de pulvérisation, appuyez sur le bouton comme indiqué. En basculant le bouton, le mode change entre la pulvérisation et le jet pendant que le robinet fonctionne.

Remarque : Le robinet s'ouvre toujours en mode jet.

For Additional Installation Help:
 Para ayuda adicional de instalación:
 Pour le l'aide supplémentaire pour l'installation :

Pfister®

1-800-PFAUCET (732-8238)
pfisterfaucets.com